

# 成品尺寸: 140\*210mm; 80g双胶纸; 黑白印刷; 24P; 慈星20240516

## 20 CARTE DE GARANTIE

Pour faire une demande de garantie, veuillez envoyer un courriel électronique à support2@curtisccs.com ou appeler le 1-800-968-9853.

1 ans de garantie

Ce produit est garanti contre tout défaut de matériel et de fabrication pendant une période de un (1) ans à compter du livraison au consommateur. Pendant cette période, votre seul recours est la réparation ou le remplacement de ce produit ou composant usé défectueux, à notre choix. Cependant, vous êtes responsable de tous les coûts associés au retour du produit. Si le produit ou le composant n'est plus disponible, nous le remplacerons par un produit similaire de valeur égale ou supérieure. Avant l'envoi d'un produit d' remplacement, le produit doit être rendu inutilisable ou nous être renvoyé.

Cette garantie ne couvre pas le verre, les filtres, l'usure normale, une utilisation nonconforme aux instructions imprimées, ni les dommages matériels résultant d'un accident, d'une altération, d'une utilisation abusive ou abusive. Cette garantie s'applique uniquement à l'acheteur initial ou au destinataire du cadeau. Conservez le reçu de vente original, car une preuve d'achat est nécessaire pour faire une réclamation de garantie. Cette garantie est annulée si le produit est utilisé pour un usage autre que domestique ou s'il est soumis à une tension ou une forme d'onde autre que celle indiquée sur l'étiquette (par exemple, 120V - 60Hz).

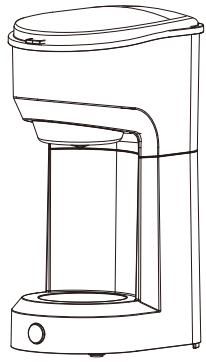
Nous excluons toute réclamation pour des dommages spéciaux, accessoires et consécutifs causés par une violation de la garantie explicite ou implicite. Toute responsabilité estimée au montant du prix d'achat. Toute garantie implicite, y compris toute garantie légale ou condition de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier, est limitée à la mesure ou la loi l'interdit, auquel cas cette garantie ou condition est limitée à la durée de cette garantie écrite. Cette garantie vous confère des droits légaux spécifiques. Vous pouvez avoir d'autres droits légaux qui varient selon votre lieu de résidence. Certains états ou provinces n'autorisant pas les limitations de garanties implicites ou de dommages spéciaux, accessoires ou indirects, les limitations ci-dessus peuvent ne pas vous concerner.

Pour un service plus rapide, trouver le modèle, le type et les numéros de série sur votre appareil.

**CURTIS**  
INTERNATIONAL LTD

Canada  
CURTIS INTERNATIONAL LTD  
7045 BECKETT DRIVE, UNIT 15  
MISSISSAUGA, ONTARIO  
L5S 2A3

**Culinary Chef™**



MODEL:CCMK08B

## COFFEE MAKER

Important Safeguards.....	1-2
Parts & Features.....	3
Setting Up Your Coffee Maker.....	4
Get Brewing.....	4-5
Tips & Tricks.....	5
Maintenance.....	6
Recipes.....	7-9
Limited Warranty.....	10

Culinary Chef™ is a pending or registered trademark of Curtis International Ltd

## RETRO SINGLE CUP COFFEE MAKER



120V 60Hz 700W

## RECETTES 19

### LATTE D'ÉPICES DE CITROU

🍴 Ingrédients	📖 Instructions
3 oz de café infusé	Préparez 3 à 4 oz de café moulu fort dans votre cafetière à unetasse.
1 tasse de lait 2%	À feu moyen, porter le lait à ébullitionlégère dans une casserole. Ajouter au fouet la purée de citrouille, l'extrait de vanille et l'assaisonnementàépices de citrouille. Remuez pendant que vousattendez que le mélange bouillisse.
1 cuillère à soupe de purée de citrouille	
¼tsp d'extrait de vanille	
¼ cuillère à café de citrouille assaisonnementàépices	
pinçée de cannelle (optionnel) crème fouettée bio (optionnel)	Prenez la tasse à café avec votre café déjà préparé et versez-y le lait chaudécoué à la citrouille. Vouspouvezavoir un peu de lait en plus.
sauce au caramel (facultatif)	Complétez le tout avec une fine couche de sauce à la crème fouettéedans du caramel. Décorez d'unepinçée de cannelle.

## 18 RECETTES

### CAFÉ GLACÉ À LA VANILLE SANS PRODUIT LAITIÉ

🍴 Ingrédients	📖 Instructions
1 tasse (8 oz) brassée café à la vanille	Préparez votre café avec 1 tasse d'eau et 2 cuillères à soupe de café vanille moulu.
Amande, noix de coco ou soja lait, au goût	Une fois l'infusion terminée, placez une tasse de café au réfrigérateur et laissez-la refroidir pendant une demi-heure.
1 tasse de glace	Prenez un verre séparé et remplissez-le d'unetasse de glaçons. Une fois le café refroidi, sortez-le du réfrigérateur et versez-le dans le verre avec les glaçons, ajoutez votre lait de préférence et mélangez.

### POT MASON CAPPUCCINO

🍴 Ingrédients	📖 Instructions
6 oz de café infusé	Préparez 1 tasse de café enutilisant 2 cuillères à soupe de café moulu (environ 2 oz d'eau) évapora pendant l'infusion, vous laissant avec 6 oz de café.
½ tasse de lait entier	Prenez un pot mason et remplissez-le à moitié avec du lait. Mettez un couvercle puis secouez le pot pendant une minute. Une fois secoué, retirez le couvercle et placez le cocal avec du lait au micro-ondes pendant 30 secondes.
pinçée de cacao en poudre	Une fois le lait chaud et moussé, combinez-le avec votre café préparé et dégustez votre cappuccino.

## IMPORTANT SAFEGUARDS 1

### PLEASE READ AND SAVE THIS INSTRUCTION AND CARE MANUAL

- Read all instructions.
- **WARNING:** Hot Steam.
- Remove all bags and packaging from appliance before use.
- For household use only.
- Thoroughly wash and dry One-Cup Coffee Maker before using or the first time. Water is not allowed to splash inside the machine.
- To prevent the risk of fire, electric shock, or personal injury, do not place the cord, plug, or unit near water or other liquids.
- **Do not** touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- Scalding may occur if the lid is removed during the brewing cycles.
- To reduce the risk of fire or electric shock, do not remove the bottom cover on the appliance.
- **Do not** place appliance on or near a hot gas burner, hot electric burner, or in a heated oven.
- Refrain from using attachments that are not recommended by the appliance manufacturer, as this may result in fire, electric shock, or personal injury.
- **Do not** use the appliance if any of the parts are damaged.
- **Do not** use appliance for purposes other than its intended use.
- **WARNING:** After brewing is finished turn off appliance.
- **Do not** let the cord touch hot surfaces or hang over the edge of tables or counters.
- Extension cords are not recommended for use with this appliance.
- Always be sure to unplug the appliance from outlet and allow it to cool completely prior to assembly, disassembly, cleaning, and storage.
- Improper use of the One-Cup Coffee Maker can result in property damage or even in personal injury.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge unless they are provided with supervision and instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

## 2 IMPORTANT SAFEGUARDS

- When disposing of the One-Cup Coffee Maker, do not discard it with general household waste; instead, drop it off at a designated electronic waste recycling facility.
- **Do not** use appliance outdoors or for commercial purposes.
- This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. **Do not** attempt to modify the plug in any way.
- **Do not** operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair, or adjustment.
- A short detachable power supply cord is provided to reduce risks resulting from becoming entangled in, or tripping, over a longer cord. Longer detachable power supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use. If a long detachable power supply cord or extension cord is used:
  - 1) The marked electrical rating of the detachable power supply cord or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance.
  - 2) The cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be tripped over, snagged, or pulled unintentionally.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

## 16 ENTRETIEN

Afin de garder votre cafetière unetasse en parfait état de fonctionnement, suivez les recommandations de nettoyage après chaque utilisation:

Avant de nettoyer ou de déplacer l'appareil, débranchez la cafetière unetasse et laissez-la refroidir complètement.

Assurez-vous de disposer du café usagé immédiatement après chaque utilisation. Essuyez le corps de l'appareil avec un chiffon doux ou un morceau d'éponge.

Lavez doucement le filtre à café et le panier à café dans de l'eau chaude savonneuse et rincez-les soigneusement. Assurez-vous de ne pas mouiller le fond de la cafetière.

**Remarque:** nettoyez régulièrement le filtre à café permanent pour éviter toute accumulation de résidus.

Ne séchez PAS l'intérieur du réservoir d'eau avec une serviette en papier, car il pourrait rester des peluches. Utilisez une éponge.

Séchez soigneusement toutes les pièces. Conservez dans un endroit frais et sec. Si votre appareil nécessite une maintenance, confiez-le à un personnel qualifié. Utilisez du bicarbonate de soude ou un détergent doux pour nettoyer les taches sur la machine.

## PARTS & FEATURES 3



## 4 SETTING UP YOUR COFFEE MAKER

Clean your One-Cup Coffee Maker thoroughly before use. Always unplug the appliance prior to cleaning or storing.

**WARNING:** The One-Cup Coffee Maker is NOT dishwasher safe.

**WARNING:** Always turn Coffee Maker OFF when not in use.

- Make sure all parts are completely dry before and after each use.
- After the Coffee Maker has run for 5 minutes, the appliance will automatically power OFF.
- For your safety, do not open the lid while the Coffee Maker is in use.
- Once you add cold water to the machine, turn on the machine and wait 5 minutes.
- There is a overheating protection device that will activate to prolong the life of the machine.
- After each use, once appliance cools down, discard the used coffee from the Coffee Filter.
- **Do not** overfill the appliance with water as it may cause overflow. The brewing basket may also overflow if too much water is added. Overfilling could affect the quality of the next coffee cup as well as the life of the machine.
- We recommend no more than 3 tablespoons of ground coffee.

### GET BREWING

**ATTENTION:** Appliance holds 6 oz to 14 oz of water. Do not overfill Water Tank with water or the Coffee Filter with ground coffee.

**WARNING:** Allow appliance to cool down before cleaning.

- Place the Coffee Maker on a clean, stable surface.
- Swivel the Shower Head to the left, remove the Coffee Filter from the Coffee Basket and add the desired amount of ground coffee into the Coffee Filter.

## OBTENIR LA BREWING 15

- Remplacez le filtre à café dans le panier-filtre et faites pivoter la pomme de douche au-dessus du filtre à café et du panier.

- Ajoutez la quantité d'eau froide souhaitée (entre 6 et 14 oz) dans le réservoir d'eau. Ne pas dépasser 14 oz.

- Branchez la cafetière et appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer l'appareil. La lumière bleue indique que l'appareil fonctionne.

### CONSEILS & ASTUCES

Pour un café délicieux, nous recommandons l'utilisation unique du café moulu dans le filtre à café. La qualité du goût diminue si le café est réutilisé.

Nous recommandons 2 c. À soupe par tasse de café infusé (8 oz) et 3 c. À soupe (maximum) pour 14 oz de café.

**REMARQUE:** si le filtre à café déborde, la machine s'arrête automatiquement.

**IMPORTANT:** LA MACHINE À CAFÉ ONE-CUP N'EST PAS À LAVE-VAISSELLE. NE PAS IMMERGER LA CAFETIÈRE DANS L'EAU OU TOUT AUTRE LIQUIDE. POUR ÉVITER D'ENDOMMAGER L'APPAREIL, N'UTILISEZ JAMAIS DE PRODUITS DE NETTOYAGE ABRASIFS OU DIFFICILES POUR NETTOYER LA CAFETIÈRE.

## 14 CONFIGURER VOTRE CAFETIÈRE

Nettoyez soigneusement votre cafetière unetasse avant utilisation. Débranchez toujours l'appareil avant de le nettoyer ou de le ranger.

**AVERTISSEMENT:** La cafetière unetasse n'est PAS lavable au lave-vaisselle.

**AVERTISSEMENT:** Toujours éteindre la cafetière lorsqu'elle n'est pas utilisée.

- Assurez-vous que toutes les pièces sont complètement sèches avant et après chaque utilisation.
- Après 5 minutes de fonctionnement de la cafetière, l'appareil s'arrête automatiquement.
- Pour votre sécurité, n'ouvrez pas le couvercle lorsque la cafetière est en marche.
- Une fois que vous avez ajouté de l'eau froide à la machine, allumez-la et attendez 5 minutes.
- Il existe un dispositif de protection contre la surchauffe qui s'activera pour prolonger la durée de vie de la machine.
- Après chaque utilisation, une fois que l'appareil a refroidi, jetez le café utilisé du filtre à café.
- Ne remplissez pas excessivement l'appareil avec de l'eau car cela pourrait provoquer un débordement. Le panier d'infusion ne doit jamais être débordé, sinon vous pourriez trop d'eau. un remplissage excessif pourrait affecter la qualité de la tasse de café suivante ainsi que la durée de vie de la machine.
- Nous ne recommandons pas plus de 3 cuillères à soupe de café moulu.

### OBTENIR LA BREWING

**ATTENTION:** l'appareil contient de 6 à 14 oz d'eau. Ne remplissez pas excessivement le réservoir d'eau avec de l'eau ou le filtre à café avec du café moulu.

**AVERTISSEMENT:** laissez l'appareil refroidir avant de le nettoyer.

- Placez la cafetière sur une surface propre et stable.

- Faites pivoter la pomme de douche vers la gauche, retirez le filtre à café du panier à café et ajoutez la quantité souhaitée de café moulu dans le filtre à café.

## GET BREWING 5

- Place the Coffee Filter back into the Filter Basket and swivel the Shower Head back above the Coffee Filter & Basket.
- Add the desired amount of cold water (between 6 oz-14 oz) into the Water Tank. Do not exceed 14 oz.
- Plug in the Coffee Maker and press the Power Button to turn on the appliance. Blue light will indicate that the appliance is working.

### TIPS & TRICKS

- For delicious coffee, we recommend one-time use for ground coffee in the Coffee Filter. The taste will decrease in quality if the coffee is reused.
- We recommend 2 tsp per 1 (8 oz) cup of brewed coffee and 3 tsp (max) for 14 oz of coffee.
- **Note:** If the Coffee Filter overflows the machine will automatically stop brewing.

**IMPORTANT:** THE ONE-CUP COFFEE MAKER IS NOT DISHWASHER SAFE. DO NOT SUBMERGE COFFEE MAKER IN WATER OR ANY OTHER LIQUIDS. TO AVOID DAMAGING THE APPLIANCE, NEVER USE ABRASIVE OR HARSH CLEANING PRODUCTS TO CLEAN THE COFFEE MAKER.

## 6 MAINTENANCE

In order to keep your One-Cup Coffee Maker in pristine working order, follow the cleaning recommendations after each use:

- Before cleaning or moving the appliance, unplug the One-Cup Coffee Maker and allow it to cool completely.
- Make sure to dispose of the used coffee immediately after each use.
- Wipe down the Body of the appliance with a soft, damp cloth or sponge.
- Gently wash the Coffee Filter and Coffee Basket in warm, soapy water and rinse thoroughly. Make sure not to get the bottom of the Coffee Maker wet.
- **Note:** Clean the permanent Coffee Filter regularly to prevent residue build-up.
- **Do NOT** dry the inside of the water tank with a paper towel, as lint may remain. Use a sponge.
- Dry all parts thoroughly. Store in a cool, dry place.
- Should your appliance require any maintenance, leave service to qualified personnel.
- Use baking soda or a mild cleaning detergent to remove any stains on the machine.

## PIÈCES ET CARACTÉRISTIQUES 13



## 12 GARANTIES IMPORTANTES

- Lors de la mise au rebut de la cafetière unetasse, ne la jetez pas avec les ordures ménagères; déposez-le plutôt dans un centre de recyclage de déchets électroniques.
- Utilisez pas cet appareil à l'extérieur ou à des fins commerciales.
- Cet appareil est doté d'une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre). Pour réduire le risque de choc électrique, cette fiche est conçue pour s'insérer dans une prise polarisée. Si la fiche ne s'insère pas complètement dans la prise, inversez-la. Si le problème persiste, contactez un électricien qualifié. N'essayez pas de modifier la fiche de quelque manière que ce soit.
- Ne faites pas fonctionner un appareil avec un cordon ou une fiche endommagée, après un dysfonctionnement de l'appareil ou si un dysfonctionnement de quelque manière que ce soit. Remplacez l'appareil à un centre de service agréé le plus proche pour un examen, une réparation ou un réglage.
- d'alimentation et de détachables fournissant de réduire les risques d'incendie et de court-circuitement de la machine. Les cordons d'alimentation et de détachables sont disponibles et peuvent être utilisés avec précaution. Si un long cordon d'alimentation est utilisé, assurez-vous qu'il ne soit pas enroulé autour de la table ou d'un objet, et qu'il ne soit pas endommagé.
- 1) Les caractéristiques électriques marquées du cordon d'alimentation doivent être conformes à la norme de la table d'alimentation et de détachables.
- 2) Le cordon doit être disposé de manière à ne pas se trouver du côté du compteur de la table d'alimentation et de détachables, et doit être protégé par un dispositif de protection.

## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

## MACHINE À CAFÉ À TASSE UNIQUE



120V 60Hz 700W

## RECIPES 9

### HOMEMADE PUMPKIN SPICE LATTE

🍴 Ingrédients	📖 Directions
3 oz brewed coffee	Brew 3-4 oz of strong ground coffee in your One-Cup Coffee Maker.
1 cup 2% milk	Over medium heat, bring the milk to a slight boil in a saucepan. Whisk in the pumpkin puree, vanilla extract and pumpkin spice seasoning. Stir as you wait for the mixture to boil.
1 tsp pumpkin puree	Take the coffee mug with your already brewed coffee and pour in the warmed pumpkin spiced milk. You may have a little extra milk.
¼ tsp vanilla extract	Top it off with a thin layer of whipped cream and/or caramel sauce drizzle. Garnish with a sprinkle of cinnamon.
¼ tsp pumpkin spice seasoning	
dash of cinnamon (optional)	
organic whipped cream (optional)	
caramel sauce (optional)	

## 10 LIMITED WARRANTY

To make a warranty claim, please email support2@curtisccs.com or call 1-800-968-9853.

1 Year Warranty

This product is warranted to be free from defects in material and workmanship for a period of one (1) year from the date of original delivery to the consumer. During this period, your exclusive remedy is repair or replacement of this product or component found to be defective, at our option; however, you are responsible for all costs associated with returning the product to us. If the product or component is no longer available, we will replace with a similar one of equal or greater value. Prior to a replacement being sent, the product must be rendered inoperable or returned to us.

This warranty does not cover glass, filters, wear from normal use, use not in conformity with the printed directions, or damage to the product resulting from accident, alteration, abuse, or misuse. This warranty extends only to the original consumer purchaser or gift recipient. Keep the original sales receipt, as proof of purchase is required to make a warranty claim. This warranty is void if the product is used for other than single-family household use or subjected to any voltage and waveform other than as on the specified rating on the label (e.g., 120V-60Hz).

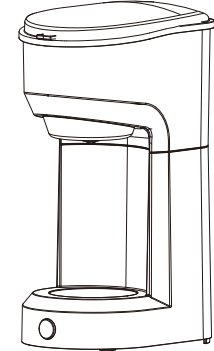
We exclude all claims for special, incidental, and consequential damages caused by breach of express or implied warranty. All liability is limited to the amount of the purchase price. Every implied warranty, including any statutory warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose, is disclaimed except to the extent prohibited by law, in which case such warranty or condition is limited to the duration of this written warranty. This warranty gives you specific legal rights. You may have other legal rights that vary depending on where you live. Some states or provinces do not allow limitations on implied warranties or special, incidental, or consequential damages, so the foregoing limitations may not apply to you.

For faster service, locate the model, type, and serial numbers on your appliance.

**GURTIS**  
INTERNATIONAL LTD

Canada  
CURTIS INTERNATIONAL LTD  
7045 BECKETT DRIVE, UNIT 15  
MISSISSAUGA, ONTARIO  
L5S 2A3

**Culinary Chef™**



MODELO:CCMK08B

## Machines à café

Garanties Importantes .....	11-12
Pièces et caractéristiques .....	13
Configurer votre cafetière .....	14
Obtenir la Brewing .....	14-15
Conseils & Astuces .....	15
Entretien .....	16
Recettes .....	17-19
Carte de garantie .....	20

Culinary Chef™ is a pending or registered trademark of Curtis International Ltd